

## ABSTRAK

Tesis ini berjudul “Term *Qalb, Fu’ad, Sadr*, dan *Lubb* dalam *Tafsir Al-Mishbāh* Karya M.Quraish Shihab” ditulis oleh Indrawati dengan dua pembimbing yaitu Prof. Dr. Abad Badruzzaman, Lc, M.Ag. dan Dr. Hj. Salamah Noorhidayati.

**Kata Kunci:** *Qalb, Fu’ad, shadr, lubb, Tafsir Al-Mishbāh*

Penelitian ini sebenarnya telah banyak diteliti, akan tetapi penelitian ini mencoba memunculkan fokus masalah baru yang belum ada. Terma *qalb, fu’ad, sadr*, dan *lubb* ini menarik untuk dikaji melalui tafsir, sebab sejauh ini term tersebut seringkali dimaknai serupa, padahal jika diteliti lebih jauh term tersebut memiliki perbedaan makna yang berimplikasi pada perbedaan fungsi masing-masing term. Sedangkan penggunaan *Tafsir Al-Mishbāh* dimaksudkan karena acapkali tafsir tersebut memaparkan makna lafadz disertai dengan penjelasan secara spesifik dan penjelasan makna sebuah ayat tertuang dengan tamsilan yang semakin menarik attensi pembaca untuk menelaahnya, salah satunya adalah term yang bermakna hati.

Adapun rumusan masalah dalam penelitian ini adalah: 1) Bagaimana penafsiran M.Quraish Shihab terhadap term *qalb, fu’ad, shadr*, dan *lubb* dalam *Tafsir Al-Mishbāh*? 2) Bagaimana Kontekstualisasi penafsiran M.Quraish Shihab terhadap term *qalb, fu’ad, shadr*, dan *lubb* dalam *Tafsir Al-Mishbāh*? Adapun jenis penelitian ini adalah *Library Research* (Studi Kepustakaan) dengan sumber primernya berasal dari literature *Tafsir Al-Mishbāh*. Adapun analisis data dilakukan secara deskriptif-analitis.

Hasil penelitian ini menunjukkan bahwa: 1) Quraish Shihab menafsirkan term *qalb* sebagai wadah yang menentukan baik buruknya seseorang, *qalb* merupakan tempat bersemayamnya keimanan seseorang, *qalb* dimaknai sebagai *aql*, *qalb* sebagai wadah atau alat meraih pengetahuan. Quraish Shihab menafsirkan term *fu’ad* untuk menunjukkan pada wadah pengetahuan dan kesadaran yang sangat mantap, sebagai potensi yang dengannya manusia meraih kesadaran dan pengetahuan, gabungan antara *aql* dan *qalb*. Quraish Shihab menafsirkan term *sadr* sebagai apa yang terdapat, yakni cahaya islam dalam dada, penerimaan iman dan Islam, Quraish Shihab menafsirkan kata *Al-Albāb* adalah bentuk jamak dari *lubb*, yaitu saripati sesuatu. Kacang - misalnya — memiliki kulit yang menutupi isinya. Isi kacang dinamai *lubb*. *Ulul Albāb* adalah orang-orang yang memiliki akal yang murni. 2) Kontekstualisasi term *qalb, fu’ad, sadr*, dan *lubb* menunjukkan bahwa term *qalb* digunakan untuk ayat-ayat yang menjelaskan tentang keimanan, *fu’ad* digunakan pada ayat yang membahas tentang keyakinan yang mantap, *sadr* digunakan pada ayat yang menjelaskan tentang masuknya keislaman, dan *lubb* digunakan sebagai gelar untuk *ulul albāb* yakni orang-orang yang berjiwa murni.

## ملخص

رسالة الماجستير بعنوان: "مُصطلح قلب وفؤاد وصدر ولب في تفسير المصباح مقلد قريش شهاب" التي كتبتها اندراواني مع مشرفين هما الأستاذ الدكتور. أباد بدر الزمان ، والدكتورة الحجة سلامة نور هدايتي.

كلمات مفتاحية: قلب ، فؤاد ، صدر ، لب ، تفسير المصباح

هذا البحث في الواقع له موضوع شائع جدًا ، لكن هذا البحث يحاول طرح مشكلة تركيز جديدة غير موجودة بعد. تعتبر مصطلحات قلب وفؤاد وصدر ولوب مثيرة للاهتمام للدراسة من خلال التفسير ، لأنها حتى الآن تم تفسير هذه المصطلحات بالطريقة نفسها ، ولكن إذا تم فحصها أكثر ، فإن هذه المصطلحات لها معانٍ مختلفة لها آثار على وظائف مختلفة لكل مصطلح. في حين أن استخدام تفسير المصباح هو المقصود لأنه غالباً ما تشرح هذه التفسيرات معنى اللافادز مصحوباً بشرح وشرح محمد معنى آية واردة في صورة تجذب انتباه القارئ بشكل متزايد لفحصها ، وهو مصطلح يعني القلب

صياغة المشكلة في هذه الدراسة هي: 1) ما هو تفسير قريش شهاب لمصطلحات قلب وفؤاد وصدر ولوب في تفسير المصباح؟ 2) كيف يتم وضع سياق تفسير قريش شهاب لمصطلحات قلب وفؤاد وصدر ولوب في تفسير المشبح؟ نوع هذا البحث هو بحث المكتبات (دراسة مكتبية) والمصدر الأساسي يأتي من مؤلفات تفسير المصباح؟. تم تحليل البيانات بطريقة وصفية تحليلية.

تشير نتائج هذه الدراسة إلى أن: 1) يفسر قريش شهاب مصطلح القلب على أنه إباء يحدد الإنسان الخير والشر ، والقلب هو المكان الذي يسكن فيه إيمان المرء ، والقلب يفسر على أنه العقل ، والقلب على أنه إباء أو أداة لاكتساب المعرفة. يفسر قريش شهاب مصطلح فؤاد للإشارة إلى حاوية صلبة جدًا من المعرفة والوعي ، وهي مزيج من العقل والقلب. فسر قريش شهاب مصطلح الصدر على أنه ما هو وارد ، أي نور الإسلام في الصدر ، وقبول الدين والإسلام ، فسر قريش شهاب كلمة "الألباب" على أنها صيغة الجمع للب ، أي جوهر الشيء... 2) يوضح سياق المصطلحات قلب يستخدم للآيات التي تشرح الإيمان ، ويستخدم مصطلح فؤاد في الآيات التي تناقش الاعتقاد الراسخ ، ويستخدم صدر في الآيات التي تشرح التحول إلى الإسلام ، ويستخدم مصطلح لبعنوان لأول الباب ، أي الأشخاص الطاهرون في الروح.

## ABSTRACT

*This thesis entitled "Term Qalb, Fu'ad, Shadr, and Lubb in Tafsir Al-Mishbah by M.Quraish Shihab" was written by Moh. Fahri Ali with two supervisors namely Prof. Dr. Abad Badruzzaman, Lc, M.Ag. and Dr. Hj. Salamah Noorhidayati.*

*Keywords:* *Qalb, Fu'ad, shadr, lubb, Tafsir Al-Mishbah*

*This research actually has a very popular theme, but this research tries to bring up a new problem focus that does not yet exist. The terms qalb, fu'ad, shadr, and lubb are interesting to study through interpretation, because so far these terms have often been interpreted in the same way, but if examined further these terms have different meanings which have implications for the different functions of each term. While the use of Tafsir Al-Mishbah is intended because often these interpretations explain the meaning of lafadz accompanied by a specific explanation and explanation of the meaning of a verse contained in an image that increasingly attracts the attention of the reader to examine it, one of which is a term which means heart.*

*The formulation of the problem in this study are: 1) What is the insight of the Qur'an regarding the terms qalb, fu'ad, shadr, and lubb? 2) How is M.Quraish Shihab's interpretation of the terms qalb, fu'ad, shadr, and lubb in the interpretation of Al-Mishbah? 3) How is the contextualization of M.Quraish Shihab's interpretation of the terms qalb, fu'ad, shadr, and lubb in the interpretation of Al-Mishbah? The type of this research is Library Research (Library Study) with the primary source coming from the Tafsir Al-Mishbah literature. The data analysis was carried out in a descriptive-analytical manner.*

*The results of this study indicate that: 1) Quraish Shihab interprets the term qalb as a vessel that determines a person's good and bad, qalb is a place where one's faith resides, qalb is interpreted as aql, qalb as a vessel or tool for gaining knowledge. Quraish Shihab interprets the term fu'ad to denote a very solid container of knowledge and awareness, as the potential by which humans gain awareness and knowledge, a combination of aql and qalb. Quraish Shihab interpreted the term sadr as what is contained, namely the light of Islam in the chest, acceptance of faith and Islam, Quraish Shihab interpreted the word Al-Albab as the plural form of lubb, namely the essence of something. Nuts - for example - have a skin that covers the filling. The bean filling is called lubb. Ulul Albab are people who have a pure mind. 2) Contextualization of the terms qalb, fu'ad, shadr, and lubb shows that the term qalb is used for verses that explain faith, fu'ad is used in verses that discuss steady belief, s'adr is used in verses that explain conversion to Islam, and lubb is used as a title for ulul albab, namely people who are pure in spirit.*